



La Ayuda Mínima

AlMaoon

الْمَاعُون

En el nombre de Allah,
Clemente,
Misericordioso

In the name of Allah,
Most Gracious, Most
Merciful.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

1. ¿Acaso has
observado [¡Oh,
Muhammad!] a quien
desmiente el Día del
Juicio?

1. Have you seen
him who denies the
Recompense.

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ
بِالدِّينِ ﴿١﴾

2. Él es quien rechaza
al huérfano

2. For that is he who
drives away the
orphan.

فَذَلِكَ الَّذِي يَدُعُّ
الْيَتِيمَ ﴿٢﴾

3. Y no exhorta a
alimentar al pobre.

3. And does not
encourage upon the
feeding of the poor.

وَلَا يَحْضُ عَلَىٰ طَعَامِ
الْمِسْكِينِ ﴿٣﴾

4. ¡Ay de los que oran

4. Then woe unto
those who pray.

فَوَيْلٌ لِّلْمُصَلِّينَ ﴿٤﴾

5. Y son negligentes
en sus oraciones
[realizándolas fuera de
su horario],

5. Those who are
heedless of their
prayer.

الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ
سَاهُونَ ﴿٥﴾

6. Y sólo las realizan
para hacerse ver.

6. Those who (do
good) to be seen.

الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ ﴿٦﴾

7. Y niegan prestar
hasta la mínima
ayuda!

7. And withhold small
kindnesses (from the
people).

وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ ﴿٧﴾

